

IV JUEGOS CAC PANAMÁ 1938

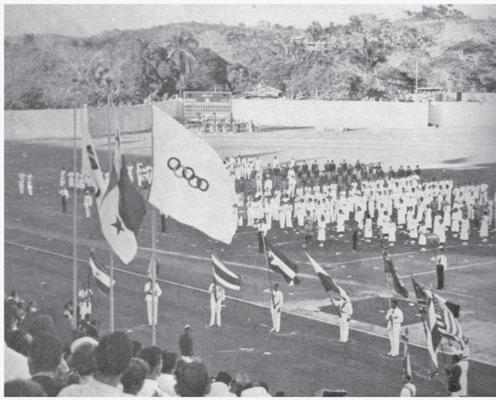
Diez países participaron en los Juegos con el debut de Venezuela y Colombia. Los competidores fueron 1,216 hombres y 187 mujeres que vieron acción por primera vez en atletismo y esgrima. En los deportes de levantamiento de pesas, polo acuático, frontenis y ciclismo se compitió por primera vez. Hubo también convocatoria para eventos en Bellas Artes, ajedrez y pentatlón juvenil. En las medallas México, Panamá y Cuba lucharon el primer lugar, ganando cada uno de ellos 24 medallas de oro.

Ten countries participated in the Games with the debut of Venezuela and Colombia. There were 1,216 men and 187 women who saw action for the first time in athletics and fencing. In sports weightlifting, water polo, racquetball and cycling competed for the first time. There was also a call for fine arts events, chess and youth Pentathlon. Mexico, Panama, and Cuba fought for overall first place in the medal count, each of the managed to win 24 gold medals.



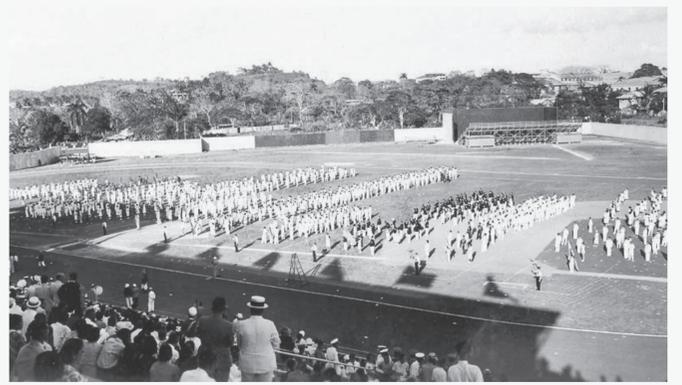
Rebekah Colberg de Puerto Rico ganó oro en disco y jabalina, más plata en el voleibol.

Rebekah Colberg of Puerto Rico won gold in discus, javelin, and silver in volleyball.



Los abanderados de los países presentan sus banderas al palco presidencial.

The flag bearers of each country present their flags to the Presidential Box.



Los países formados frente a la tarima presidencial en los actos inaugurales.

The countries formed themselves opposite to the presidential platform at the opening ceremony.



Llegada de los 100 metros que ganó Jenning Blacket de Panamá con 10.4, segundo Jacinto Ortiz de Cuba y tercero Eulalio Villodas de Puerto Rico.

Finish line of the 100 meters. Runner Jenning Blacket of Panama won in 10.4 seconds. Jacinto Ortiz of Cuba, and Eulalio Villodas of Puerto Rico managed second, and third place.



José Antonio Figueroa de Puerto Rico ganó oro en la jabalina por segunda vez en los Juegos.

Puerto Rico's Jose Antonio Figueroa won gold in javelin for the second time in the Games.



Entrega de medallas a México, Puerto Rico y Panamá en el voleibol femenino.

Medal's are awarded to Mexico, Puerto Rico, and Panama for the volleyball competition.



Las mujeres compitieron por primera vez en el deporte de esgrima.

Women competed in the fencing events for the first time.



Cuba ganó el oro en el béisbol por cuarta ocasión consecutiva.

Cuba won gold in baseball for the fourth consecutive time.



En el boxeo, José "Cheo" Aponte de Puerto Rico ganó oro en el peso mosca superando a José Herrera de México.

In boxing, Jose "Cheo" Aponte from Puerto Rico won gold in the flyweight by beating Jose Herrera of Mexico.

MEDALLAS/MEDALS

País Country	Oro Gold	Plata Silver	Bronce Bronze	TOTAL
MEX	24	32	16	72
PAN	24	22	20	66
CUB	24	17	19	60
PUR	16	11	11	38
JAM	9	5	8	22
VEN	3	2	6	11
ESA	0	5	8	13
CRC	0	2	1	3
COL	0	0	2	2
NIC	0	0	1	1
Total	100	96	92	288



Nola Thorne de Panamá fue la reina en el atletismo con tres oros en los 100 metros, 100 vallas y 4 x 100 metros.

Nola Thorne was the queen of Panama's athletics with three gold medals in the 100m, 100m hurdles and 4 x 100 meters.



Oscar Layne de Panamá fue la figura dominante en el ciclismo.

Oscar Layne from Panama was the dominant figure in cycling.

En el salto largo Puerto Rico ganó las tres medallas, oro para Juan Luyanda, plata Juan Rafael Palmer y bronce Salvador Torrós. Luyanda ganó cuatro medallas en los Juegos, dos de oro, una plata y una bronce.

In the long jump Puerto Rico won three medals, gold for Juan Luyanda, silver and bronze for Juan Rafael Palmer and Salvador Torros. Luyanda won four medals at the Games, two gold, one silver and one bronze.



El relevo de 4 x 100 de Puerto Rico ganó el oro con marca que duró hasta el 1954. Los integrantes fueron Eulalio Villodas, Eugenio Guerra, Rubén Malavé y Germán Vázquez.

Puerto Rico's 4x100 relay team won gold with a record mark that remained unmatched until 1954. Eulalio Villodas, Eugenio Guerra, Ruben Malave, and German Vazquez comprised this team.